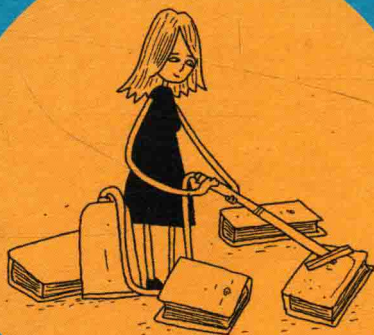


珍·坎貝爾 著
麥里歐兄弟 The Brothers McLeod 繪
林師祺 譯

書店怪問

WEIRD THINGS CUSTOMERS
SAY IN BOOKSHOPS

書店店員告訴你，
一個愛書人都能會心一笑的奇人怪事。





WEIRD THINGS CUSTOMERS
SAY IN BOOKSHOPS

珍·坎貝爾 Jen Campbell 著
麥里歐兄弟 The Brothers McLeod 繪
林師祺 譯

新視野 New Window 140

書店怪問

WEIRD THINGS CUSTOMERS SAY IN BOOKSHOPS

作者 珍·坎貝爾 (Jen Campbell)
繪者 麥里歐兄弟 (The Brothers McLeod)
譯者 林師祺
編輯 熊苓
校對 林淑萍
美術編輯 蕭旭芳
排版 趙小芳
出版 英屬維京群島商高寶國際有限公司台灣分公司
Global Group Holdings, Ltd.
地址 台北市內湖區洲子街 88 號 3 樓
網址 gobooks.com.tw
電話 (02) 27992788
電郵 readers@gobooks.com.tw (讀者服務部)
pr@gobooks.com.tw (公關諮詢部)
傳真 出版部 (02) 27990909 行銷部 (02) 27993088
郵政劃撥 19394552
戶名 英屬維京群島商高寶國際有限公司台灣分公司
發行 希代多媒體書版股份有限公司 / Printed in Taiwan
初版日期 2014 年 5 月

WEIRD THINGS CUSTOMERS SAY IN BOOKSHOPS

Copyright © 2012 by Jen Campbell

Illustrations copyright © 2012 by the Brothers McLeod

MORE WEIRD THINGS CUSTOMERS SAY IN BOOKSHOPS

Copyright © 2013 by Jen Campbell

Illustrations copyright © 2013 by the Brothers McLeod

These editions arranged with ED VICTOR LTD.
through BIG APPLE AGENCY, INC., LABUAN, MALAYSIA.

Traditional Chinese edition copyright:

2014 Global Group Holdings, Ltd.

All rights reserved.

國家圖書館出版品預行編目 (CIP) 資料

書店怪問 / 珍·坎貝爾 (Jen Campbell) 著；林師祺 譯。--
初版。-- 臺北市：高寶國際出版：希代多媒體發行，2014.05
面；公分。-- (新視野 140)
譯自：WEIRD THINGS CUSTOMERS SAY IN BOOKSHOPS

ISBN 978-986-361-021-2(平裝)

1. 書業 2. 通俗作品

487.6

103009817

凡本著作任何圖片、文字及其他內容，
未經本公司同意授權者，
均不得擅自重製、仿製或以其他方式加以侵害，
如一經查獲，必定追究到底，絕不寬貸。
版權所有 翻印必究

目錄

第一部

WEIRD THINGS CUSTOMERS SAY IN BOOKSHOPS

- 009 愛丁堡書店的趣聞
- 043 絕妙奇談書店的趣聞
- 113 發生在其他書店的怪問
- 135 致謝

第二部

MORE WEIRD THINGS CUSTOMERS SAY IN BOOKSHOPS

- 140 前言
- 143 絕妙奇談書店
- 211 發生在其他書店的怪問
- 265 發生在《書店怪問》簽書會的怪問
- 269 致謝



WEIRD THINGS CUSTOMERS
SAY IN BOOKSHOPS

珍·坎貝爾 Jen Campbell 著

麥里歐兄弟 The Brothers McLeod 繪

林師祺 譯

目錄

第一部

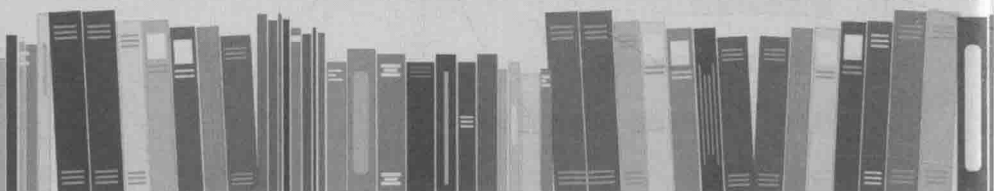
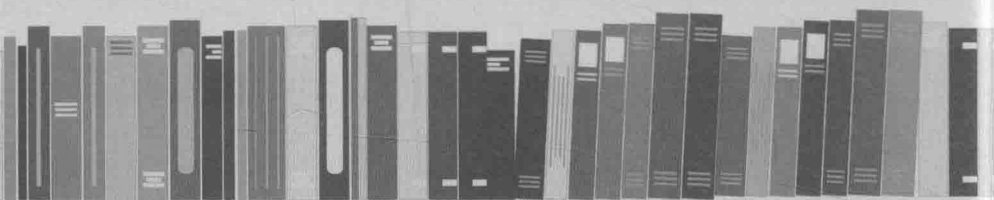
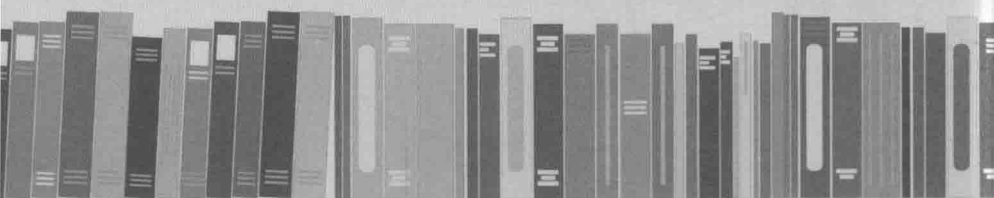
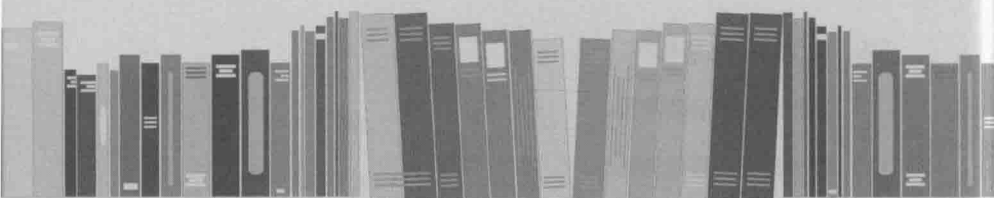
WEIRD THINGS CUSTOMERS SAY IN BOOKSHOPS

- 009 愛丁堡書店的趣聞
- 043 絕妙奇談書店的趣聞
- 113 發生在其他書店的怪問
- 135 致謝

第二部

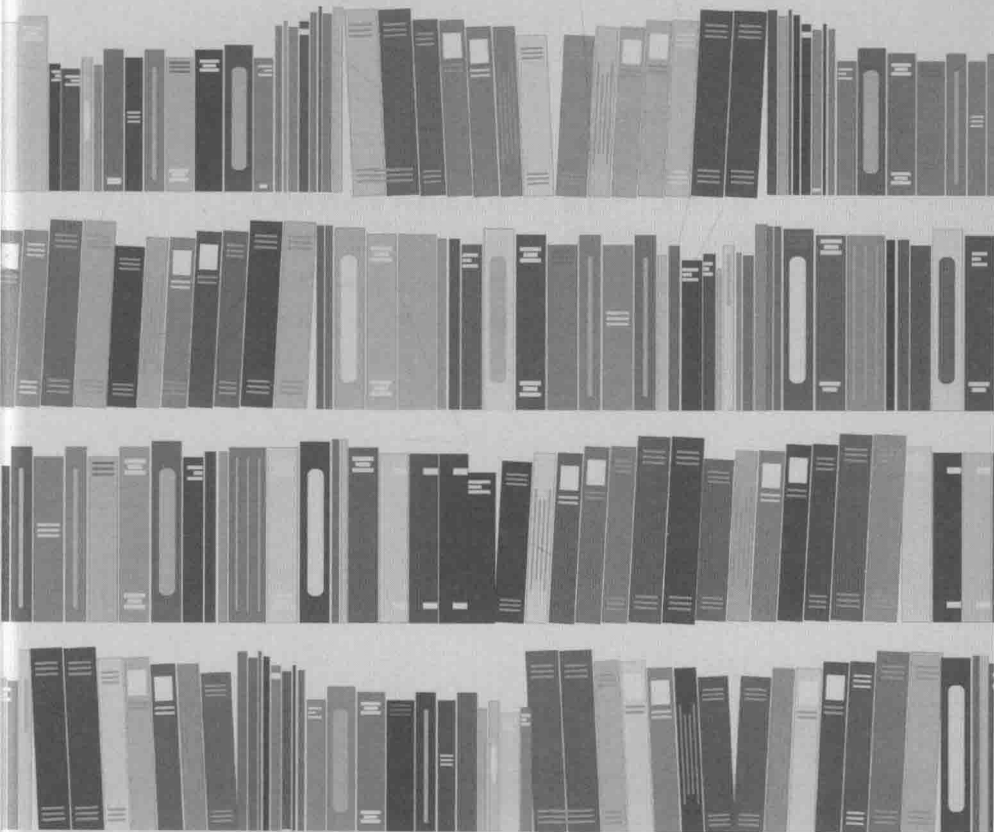
MORE WEIRD THINGS CUSTOMERS SAY IN BOOKSHOPS

- 140 前言
- 143 絕妙奇談書店
- 211 發生在其他書店的怪問
- 265 發生在《書店怪問》簽書會的怪問
- 269 致謝



1

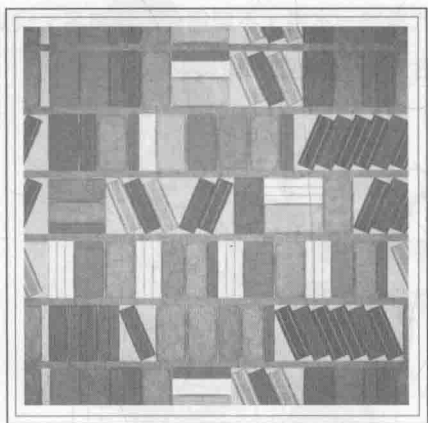
WEIRD THINGS
CUSTOMERS SAY
IN BOOKSHOPS



謹獻給世界各地的書店及了不起的書店店員，並且對我們忠實的顧客致謝，多虧他們，我們才得以繼續賣書。又，也謝謝書上提到的每個人，謝謝他們，我才能保持警醒。謝謝他們逗我發噱或嚇得我魂不附體——謝謝你們。

愛丁堡布朗茨維大街的愛丁堡書店（原「童書店」）是間獨立書店，由凡妮莎和馬肯羅伯森所開設，兩人也經營費德拉出版社。店狗是提嘉，這隻德國蘭伯格犬神似《小飛俠彼得潘》裡的娜娜。

www.edinburghbookshop.com



愛丁堡書店的趣聞

顧客：我在六〇年代看過一本書。不記得作者或書名，只知道是綠色的，而且逗得我哈哈大笑。你知道我說哪一本嗎？



顧客：你好，我想要退這本書。

店員：沒問題，請問您有發票嗎？

顧客：在這裡。

店員：可是您是在水石書店買的。

顧客：不過這是一間書店。

店員：沒錯，但我們不是水石書店。

顧客：你們屬於同一個集團。

店員：不是喔，我們是獨立經營的書店。

顧客：……

店員：這麼說好了，您不會在 H&M 買衣服，卻拿去 ZARA 退吧？

顧客：不會，因為兩家店不一樣。

店員：那就對了。

顧客：……叫你們經理出來。





顧客：我的小孩正在爬你們的書架。OK 吧？書架不會倒下來吧？

顧客：成人看的書沒有圖片真讓我難過，小時候的童書都有插畫，卻一下子全都沒了。

店員：……是啊，世界就是這麼殘酷。

怪

顧客：你們有沒有「簡愛」¹ 寫的書啊？

怪

顧客：你好，請問安妮·法蘭克²有寫過續集嗎？

店員：……

顧客：我很喜歡她的第一本書。

店員：您是說她的日記？

顧客：對，就是她的日記。

店員：她的日記不是虛構的喔。

顧客：真的？

店員：對……她最後真的死了，所以日記才結束，她被抓進集中營。

1 《簡愛》（Jane Eyre）為英國女作家 Charlotte Bronte 的經典作品。書名就是女主角的名字。

2 安妮·法蘭克（Anne Frank，一九二九—一九四五），二戰猶太人屠殺中最著名的受害者，她的日記成為納粹滅絕猶太人的著名見證。

顧客：噢，好慘啊。

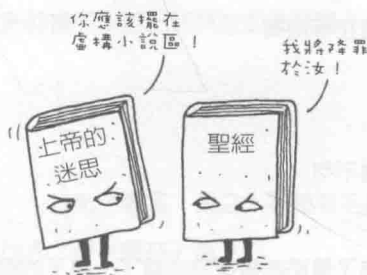
店員：對，的確很可怕。

顧客：我是說……真可惜，是不是？她文筆那麼好。

怪

顧客：你們有任何犯罪小說，裡面寫的是超速罰鍰的情節嗎？

怪



顧客（對朋友說）：什麼是文藝評論區？上面的書都在抱怨其他書嗎？

怪